**Fiche professeur**

**Tâche complexe bilangue**

**Im Restaurant**

|  |
| --- |
| **Vous êtes une famille anglaise en vacances en Allemagne / vous êtes une famille allemande en Angleterre en famille.** **Tu es le/la seul(e) à comprendre et parler la langue du pays.** **Vous êtes au restaurant et tu expliques aux membres de ta famille les différents plats. C’est également toi qui passeras commande.**  |

**Compétences visées:**

**> Lire > Parler en interaction**

**> Passer d'une langue à l'autre**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | **Deutsch** | **English** |
| **Passer commande** | Ich möchte …..Ich hätte gern….. | I’d like…… |
| **Prendre une commande** | Was möchten Sie?Noch etwas?Sie wünschen? | What would you like?Something else? |
| **Faire une proposition** | Warum nicht….?Vielleicht…..?Du könntest …….probierenWillst du nicht ….probieren? | Why not….?Maybe….You could try….You don’t want to try…? |
| **Réagir à une proposition** | Ja, gute Idee.Warum nicht ?Keine Lust.Ich will nicht.Ich weiß es nicht. | Good idea!Why not?No thanks, I don’t want to.I don’t know. |
| **L’expression du goût** | Wie schmeckt es?Gut/lecker/ekelhaft/Igitt/  | What does it taste like?excellent / fine / awful / disgusting… |
| **Demander l’addition****Donner l’addition**  | Die Rechnung bitte!Wie viel macht das?Zusammen oder getrennt?Zusammen kostet es…/Das macht insgesamt……. | The bill, please! Could we have the bill, please?All together or separately?Altogether that makes…. |
| **Le lexique de la nourriture et des chiffres** |  |  |
| **Interjections** | Ich habe so einen Hunger/Durst!Mann, habe ich Hunger!Na ja…ich weiß nicht so genau!Da hast du Recht!Das stimmt! | I am really hungry / thirsty!Well.. I don’t know exactly…You are right!That’s right! |